

La versione originale in lingua [bg](#) di questa pagina è stata modificata di recente. La versione linguistica visualizzata è attualmente in fase di traduzione.

bulgaro

Swipe to change

La mediazione nei paesi dell'UE

Bulgaria

Invece di rivolgersi a un giudice, perché non tentare di risolvere una controversia attraverso la mediazione? Si tratta di una misura alternativa di risoluzione delle controversie (ADR) con la quale un mediatore aiuta le parti in controversia a raggiungere un accordo. Il governo e gli operatori della giustizia bulgari sono consapevoli dei vantaggi della mediazione.

Non esiste una traduzione ufficiale della versione linguistica che state consultando.

Qui è possibile consultare una versione del testo tradotta automaticamente. Attenzione: la traduzione è fornita esclusivamente a titolo informativo. Il proprietario della pagina non si assume alcuna responsabilità circa la qualità della traduzione automatica.

-----italiano-----spagnolocecodanesetedescoestonegrecoinglesefranceseCroatolettonelitanoungherese
olandese polacco portoghese rumeno slovacco sloveno finlandese svedese

Chi contattare?

Il **Ministero della giustizia della Bulgaria** ha istituito un registro dei mediatori nell'ambito del registro centrale delle persone giuridiche senza scopo di lucro che prestano servizi di pubblica utilità.

Attraverso il sito Internet del [Ministero della giustizia](#) è possibile accedere a:

un [elenco di mediatori](#);

organizzazioni private che formano i mediatori.

In quali settori è ammissibile e/o più comune il ricorso alla mediazione?

La mediazione è ammissibile in molti ambiti legali. Tuttavia, questi ambiti non sono regolamentati o limitati per legge. Finora, la maggior parte dei mediatori registrati è specializzata nella mediazione commerciale e tra imprese.

Esistono norme specifiche in materia?

La mediazione è interamente volontaria. Pur costituendo un mezzo alternativo per la risoluzione delle controversie rispetto al ricorso ad un giudice, la mediazione non è una condizione preliminare all'avvio di un procedimento giudiziario.

Non esiste un codice di condotta specifico per i mediatori. Tuttavia, disposizioni sulle norme etiche sono contenute nella legge sulla mediazione e nel regolamento n. 2 del 15 marzo 2007, che stabilisce le condizioni e la procedura di abilitazione delle organizzazioni che prestano servizi di mediazione.

Informazione e formazione

Le organizzazioni che offrono formazione per mediatori provengono dal settore privato.

Nei seminari di formazione si trattano temi quali procedimenti giudiziari e norme etiche per la condotta dei mediatori, come pure la procedura stabilita nella [legge sulla mediazione](#) e nel [regolamento n. 2 del 15 marzo 2007](#).

Quanto costa la mediazione?

La mediazione non è gratuita; **l'importo del pagamento** è oggetto di un accordo tra il mediatore e le parti interessate.

L'accordo raggiunto in sede di mediazione è esecutivo?

Conformemente alla [direttiva 2008/52/CE](#) (intesa a incoraggiare e agevolare la mediazione come forma alternativa di risoluzione delle controversie transfrontaliere nell'UE), deve essere possibile chiedere che il contenuto di un accordo scritto risultante da una mediazione sia reso esecutivo.

Gli Stati membri ne danno comunicazione agli organi giurisdizionali e alle altre autorità competenti a ricevere tali richieste.

Link correlati

[Registro dei mediatori](#)

[Registro dei mediatori \(ricerca\)](#)

Ultimo aggiornamento: 09/03/2020

La versione di questa pagina nella lingua nazionale è affidata allo Stato membro interessato. Le traduzioni sono effettuate a cura della Commissione europea. È possibile che eventuali modifiche introdotte nell'originale dallo Stato membro non siano state ancora riportate nelle traduzioni. La Commissione europea declina qualsiasi responsabilità per le informazioni e i dati contenuti nel documento e quelli a cui esso rimanda. Per le norme sul diritto d'autore dello Stato membro responsabile di questa pagina, si veda l'avviso legale.